第三百零四號

大清光緒九年四月初八日　西歷一千八百八十三年五月十四號

禮拜一

# 字林滬報

本館開設上海英租界三馬路　零售每張大錢八文　外埠照遠近酌加寄費

盜犯正法◯上月中旬有湖南炭客在漢口收得炭資六十千文四人分荷於肩行至漢河上約四十里地方被劫隨即稟縣緝拿獲案審實暫押縣獄豈意二十七夜縣獄對鄰失慎勢將延燒獄屋幸水龍畢聚隨即撲滅又以謠言未息故縣尊渡江請令即將劫犯就地正法人心爲之一快

以皮易衣◯武昌昨有營兵數人肩荷斬犯之衣褲等數十件好事者笑謂營兵曰此絕好財喜也營兵曰此係我等以皮易來何財何喜聞者不解其故營兵曰此案幸早兩時發覺得免於難若一俄延此時我等之皮已爲盜匪所覬覦此衣非以皮易得乎語雖近諧然亦有至理存焉

力挽狂瀾◯鴉片之爲害中國已非一朝一夕不特華人積恨於心即西人亦深知其弊祇緣沉痼已深勢難猝爲拔挽現聞英國之傳教人等目覩時艱意良不忍前經設有禁止鴉片會以作普渡之慈航茲又聞各國傳教牧師集議於京師特將鴉片爲害情節申奏英廷求准禁止以免流毒其奏摺長至十二尺三寸西人簽名者二百三十九名其餘未簽名者咸因事外出不及與於斯列也藉此回天之力或可挽狂瀾於既倒歟

分設枝線◯西報云南京到鎮江之電線告成已一載有餘此係前任兩江總督劉峴莊制軍之令也當時間欲由督署以至製造局亦設電線以便往來咨度今聞左侯相特飭該局員調度再將電線自製造局通至下關刻下亦已告竣商民稱便嗣目下正値新茶上市之時輪船由漢口而至南京即可就下關預發電音飛遞鎮江上海等處也

幸邀賞識◯南京西人曹來言罷者董子珊司馬在上海虹口所造不藉火力之小輪船名曰混初者茲聞已由江督購去計價銀五千兩想必另有作用也

閱視水雷◯日前江督左侯相率營務處等各官閱視水雷其演放之人由上海前往聞此項水雷係從德國購來自是上品惟試演人不知其法遂致然而不轟聞不日再欲試演想或已得良法亦未可知本西報因謂前閱也報[illegible]一何可笑查該局節次造有水雷何用請總督閱視乎

丁艱笑柄◯湖屬安吉縣北鄉章村地方有一嚴姓翁去年以病死其子與孫皆列膠庠而胸無點墨遂以子應丁憂長孫亦當讀禮一幷具報學師沈君並未細核履歷率以長孫上加承重二字准其丁憂避考詎未及半載子亦身死而孫之候補丁憂者竟從此而實授矣近日湖人傳述每每舉以爲笑

茶賣還魂◯湖州府孝豐縣大目山芽茶向有雲霧之名以其山高而逼近雲際也茶以清明前採者爲明前穀雨前採者爲雨前蓋時愈早則芽愈細故好奇者爭購之今年三月間有以芽茶三四觔至孝豐售賣者索價亦不甚昂而色香味三者均備於是將茶之王果定價每觔七百六十文而全買之賣者似有脫貨求財之意不甚計較成交而去王以爲大得便宜詎知浮面五六兩每兩果值錢七十文餘皆泡過而重復晒乾者即俗所謂還魂茶也山鄉人向皆誠實今亦善騙如此世風日替良可慨已

陷阱待填◯西報云上海關道憲近日行文工部局略言租界中烟館娼寮自弊叢生貽害人不淺請貴局查轉飭捕頭一律嚴禁且深望貴國人不再租造房屋以賃於開設烟館妓館之主云云工部局若能核准照上[illegible]庶幾日漸減少矣

西人賽船◯字林報言寓滬西人定於本禮拜六兩點半鐘賽船於蘇州河內屆時苟能天氣晴明往觀者必踵相接矣

賽花定期◯寓滬西人每於春末夏初舉行賽花盛會萬紫千紅不數衆香國裏也本屆聞已定於下禮拜一日及禮拜二等兩日中有西人鼓樂以助興亦循舊例云

禮尚往來◯前報載貴客遙臨事茲聞前日午間到滬者係朱國大王吳哈叻極及朱國王親莫漢默參贊大臣和而朱國侯爵岩木砂嚟均寓法界洋涇橋南首陳太守前往拜謁大王等亦率從者赴英公廨答拜其言語雖別衣冠與英人無甚差別又聞該王等擬於禮拜三前赴日本藉資游歷云按以上各名字係官場傳寫如此本報因照錄之

西國浮屍◯前日英公司碼頭旁浮來無名西人死屍一口捕房疑係前者法兵船泊滬時墜水之管艙人當時屍身未曾撈獲今該屍脚上所穿皮鞋與法兵之號鞋無異詢因無人認領已載往浦東安葬矣

烟館集議◯本埠烟館林立而生意則盛衰不一近聞有一等烟間新翻花樣每逢客至自細每客開燈吸烟一錢者加送五分或一錢不等又有奉送壺茶水烟者此信一傳凡向所謂老招牌者生意不免消淡故於前日各同業分出知單約在載春園茶館集議不准再送烟議者自議送者固仍送也

相驗記事◯昨日午後上海縣黎邑尊帶同刑仵書役官媒至仁濟醫館檢驗在院吞烟斃命之陸徐氏一口當經八圖地保顧公義稟稱小的圖內開豆腐店陸小岩之夥與槽坊內之徒弟約同村之曹華華偶同鄰居中園之出店何全鼓噪該園欄干經該園稟請同十華司履勘之將曹華華枷責在案後因法華司差役耀三沈龍等向陸小岩曾聞講洋八元向未付給該氏情急身死等語當傳屍夫陸小岩帶同二齡之男孩六齡之女孩到案訊以汝若情願安殮着具切結當飭將地保顧公義帶回縣署押候查辦聞邑尊未到醫館之前據陸小岩稟稱曹華華素嗜酒伊夥與槽坊之徒挽之而往適遇中園夥阿全與曹華華戲耍爭鬧曹華華將伊門闌碰壞當由該園稟請法華司履勘由陸小岩之移出錢七百文賠修了結後因曹華華以其索賠非是口出怨言該司將其懲辦今該地保伊顧公茂將枷犯頭全陸小岩店內謂曹吃官司皆岩因陸夥擾事故將該犯送來至司華勤索錢文登次往還逼迫以致陸徐氏情急吞烟等語此皆傳聞之詞然未知其確否也

婦有長舌◯禮拜六下午本埠英大馬路中有蘇婦四人共坐一小車輾轢東洋車夫脚骨幾爲之斷幸遇一西人呼友勸解始罷不料該婦與東洋車夫相罵婦即以手攜之長舌[illegible]者竊去金鋼鑽戒指◯一扭東洋車夫而痛毆之[illegible]

[illegible]

此人爭餘謂不知恐人況其人亦在外面太守問汝知調洋何人賠洋亦何在答稱問戎已借到數十元現在帶洋往去太守謂汝亦當晨翁一太守臨捕房發落各案畢飭將崔光仁崔桂芳王一楚保併提研訊先諭崔王二人不准啟齒即訊崔光仁去太守謂汝亦當供稱係局中王昨先生因一則不識問汝家現有何人供稱家中有一妹夫一姊夫一胞弟我家與妹夫同居姊夫在浦東開酒店弟與三伯父在石門爲嫁係局中王太守因問王楚保日戎夢榮何時到蘇究爲何事前往答於初三日動身往查調洋之事太守指崔桂芳間此人汝識之否答稱不識詰其崔光仁家中曾有人到過局中否答稱不服太守謂之母及伊伯父等來局不是討人間汝局認賠之洋若何王稱局中斷不此人汝識之小的即使賠三洋天亦須出外存案請訊若先給原告領去實在不服太守謂本分府固念汝等不是通同作弊故准汝二人不認保究竟認賠之洋何日繳案王稱來限三天出外措辦太守崔如所請仍交原保旋訊崔桂芳據稱汝人現在老闆爲石作夥與崔光仁向不認識因伊三伯父來說始知與伊同族間汝到蘇公堂措辦何事答稱伊三伯父謂已寄信到石門料理此事因借伊三伯父同來問汝稱調洋人已到蘇州究係何人汝總相識答稱我言信局主人氏州事聞係調洋一人所作若肯明說當今汝體面因又再三開導崔稱鄰縣人餘仍一味遊供太守謂刁滑至此喝令掌頰至六十下仍堅執不供此事總非汝一人但飭人查明本分府已親往汝前後鄰居訪查明確汝稱送洋一到萬一有全去蓋押脚不即難道無人眼見崔光仁供上稱是日我留洋太守謂此事總在汝身上訊究若再不供於局中至八點餘鐘回家安睡等語太守謂一派混供喝令再行從重掌頰至一百二十下仍狡展不供太守謂此事總在汝身上訊究若再不供則汝自尋煩惱汝細思之判將崔光仁仍舊嚴押候更正◯昨報使星移度一則茲悉美國駐高公使弗替德實往長崎非來滬上合即更正

奉題嚴樹人夫子池上草廬◯此地久周旋茗松怪石前池明雲影活風靜樹陰圓古竈炊藜火虛廬納竹煙先生詩酒外無事枕書眠◯

寶珠山茶館唖紅女史草

即事◯香影春痕感別離雨絲風片釀相思柔腸九轉愁千斛未識伊人知未知◯綠酒紅燈映翠蛾歡場無奈旅人何只緣別有關心在每對名花恨轉多◯

癸未首夏豔禪莽主初稿

光緒九年三月二十七日京報全錄

宮門抄◯上諭兩道恭錄前報◯署北洋大臣李等奏懇 恩優卹已故道員摺◯浙撫劉 奏查明知府開缺另補片◯三月二十七日理藩院 鑾儀衛 光祿寺 正白旗值日 無引見◯八旗都統等謝叙 恩◯熙敬謝賞二品頂戴 恩◯奕劻等謝賞二等侍衛 恩◯山西按察使奎斌到京請 安◯察哈爾總管貢果爾見謝 恩◯廣壽請假五日◯賜大府奏京師得雨二寸有餘◯召見軍機 奎斌 貢果爾◯◯太子太保前大學士直隸總督北洋大臣一等肅毅伯臣李鴻章太子少保頭品頂戴署北洋通商大臣署理直隸總督兩廣總督臣張樹聲跪奏爲已故道員功績卓著懇 天恩優卹准於立功地方建立專祠事蹟宣付史館恭摺仰祈 聖鑒事竊原任直隸天津河間兵備道吳毓蘭於光緒八年四月二十七日在任病故臣鴻章前據天津紳士臚陳政績稟懇建祠致祭業經據情奏請附祀天津名宦祠以彰治行仰蒙 俞允感戴 恩施茲據江蘇揚州府紳士直隸提督吳長慶湖南提督周盛傳直隸提督李長樂記名提督劉盛休等以該員戰績甚偉在江淮事呈請 奏准建祠享祀各等情前來臣等追維往事重念該員勞苦功高實有未可湮沒者謹再將此次諸統將及揚紳所呈事實爲我 皇太后 皇上陳之伏查該員籍隸安徽合肥縣人由世家儒素自少讀書敦尚志節咸豐間從事皖境[illegible]勦粵捻二匪[illegible]同治初元臣鴻章由安慶督師赴上海該員兄弟隨軍東下是年克復[illegible]克復嘉定縣城北新涇四江口之圍擊敗吳江八折同里等處援賊該員率隊赴陣所向有功二年[illegible]十一月攻克浙江平望黎里石營十二月調守嘉善縣城三年正月前江西南贛鎮總兵程學啟進規嘉興府城該員率所部[illegible]河力破堅營遂過嘉興府城與諸軍環攻拔之嗣守溧陽當縣城新復賊分列城外突有金壇竄匪萬餘騎至南渡距城一攻合而遂人心惶駭該員與兄毓芬念外賊初至乘未定破之則衆志自固立出隊設伏截擊獲勝[illegible]兩道該員率精銳由山腹出招仙橋截賊大安橋[illegible]至建平縣界斬僞直王林得英[illegible]與縣當時大軍已克湖州僞堵王黃文金[illegible]午山橋林城之賊追至四安降其衆千餘遂克四安鎮而梅溪[illegible]捻氛熾家狠奔揚州襟江帶淮[illegible]首賴汶洸任柱分股東竄六年冬任逆[illegible]城東北灣頭地方追勦各軍皆在後該員聞報即集隊迎擊獲勝星夜派兵分四路追截親督部將由運河東岸追殺過賊北窰舖天大風雨昏黑混茫咫尺莫辨逆騎出死力抗拒該員督戰益急至五鼓時賊見官軍四合縱火焚屋乘隙越竄我軍冒雨銜火而進該員從火光中瞥見一騎馬老賊手執黃旗指揮知必逆首發數槍賊馬倒擒之即逆首僞遵王賴汶洸也賴逆爲粵匪餘黨標悍善謀躪楚豫齊魯地方十數年臣鴻章與故大學士曾國藩先後受命討賊慘淡經營定計防運自安邱海州壽光諸役迭次以全力痛勦賊氛乃窮促南竄雖節節追擊黨與多離而渠魁猶在所遺死黨皆百戰之餘縱橫飄忽遠近震驚大江南北皆閉城不啟藉非該員激勵將士急起一力追立收全局設一縱即逝死灰復然蔓延江淮何可設想彼都士庶久不忘爭欲永以馨香之報良有由矣該員薦保候選道生擒賴汶洸一案經臣鴻章以課勇兼優特請破格獎勵奉 旨交軍機處記名簡放賞加布政使銜十年經臣鴻章調至天津委辦海防營務處天津機器局光緒五年九月特簡天津河間兵備道其在軍誠信愛士甘苦與共平居若弱無能每遇艱險輒以身先故將卒皆樂爲盡力當官講求吏治孜孜實踐事關民生利害苦心焦思尤必得當乃已而精氣之耗亦以此臣等跡其才守歷練瀰深庶可任重乃以積勞過甚一病不起年未五十竟歿施省其遺囊蕭然素士亦可傷已查近年監司中立功後積勞病故者如前直隸按察使丁壽昌經臣鴻章臚陳事蹟前署甘肅西甯道張宗翰經[illegible]新疆軍務通政使臣劉錦棠奏陳志節仰蒙 恩准優卹附祀立傳在案該員吳毓蘭戰功治行媲美一時亦無愧死勤事合無仰懇 天恩俯准已故布政使銜天津河間兵備道吳毓蘭照軍營立功後積勞病故例從優議恤並於揚州府城建立專祠將該員戰功及臣鴻章前奏天津紳士臚陳政績宣付史館立傳以彰勸勤而勵觀感出自 逾格鴻慈臣等謹合詞恭摺具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示謹奏軍機大臣奉 旨着照所請該部知道欽此◯◯劉秉璋片 再准護撫臣德馨交到前件軍機大臣字寄 後開欽奉 上諭另片奏杭州府知府龔嘉儁才本平常性耽安逸等因欽此臣以甫經到任龔嘉儁居官如何未悉其詳詢據德馨面稱龔嘉儁任多年尚無劣跡上年自京旋省其時杭州府屬被水成災民心惶惑正値撫綏之際未便遽易生手因未飭回本任迨後嘉興府許瑤光因病出缺飭委該員暫行署理

已在災荒既定之後首辦漕務尙稱平妥惟首府爲通省領袖時有發審案件事極煩重該員才具稍欠開展人地殊有未宜正擬請旨開缺另補因烏程一案委查尙未覆到未及核辦等語臣晉省時途次接見該員察其人尙安詳才非肆應實與首郡繁劇之區不甚相宜相應請旨將杭州府知府龔嘉儁開缺留省遇有相當缺出酌量補用所有杭州府知府員缺緊要並請旨迅賜簡放以重職守新授嘉興府知府宗培將次到省爲日無多署事之龔嘉儁請免撤回以專責成所有查明知府人地未宜請開缺另補緣由理合會同閩浙總督臣何璟附片陳請伏乞聖鑒訓示謹奏軍機大臣奉旨着照所請吏部知道欽此

## 光緒九年三月二十八日京報全錄

宮門抄 ○上諭一道恭錄報前 ○刑部等奏鉅案恭候欽定片 ○又奏河南盜案情形片 ○豫撫李奏委署道員片 ○廣西撫倪奏委署知縣片 ○黔撫林奏參革知縣摺 ○粵督曾等奏起解京餉日期摺 ○都統寶等奏甄別佐領等員摺

○三月二十八日吏部 翰林院正紅旗値日 ○吏部引見二十名 內務府一名 ○熱河都統恩福請訓 ○察哈爾總管圖都普巴札爾謝恩 ○定公續假二十日 ○烏拉喜崇阿請假十日 ○順天府奏京師得雨三寸有餘 ○召見軍機 恩福 圖都普巴札爾

○○刑部片 再此案出入甚鉅奉特旨提交臣部審辦數月以來反覆推鞫誠恐稍失持平有負朝廷委任現在審明王樹汶實有寃抑則覆審各員王兆蘭等均干重譴其不肯緝拿胡體安藉詞狡辨勢所必至臣等本擬行提該府等同案證質對以服其心惟案情已毫無疑義未便因逆億詐虞羈囚盧待是以前次將可否飭提之處雙請入奏奉旨即着定案奏結正在繕摺間茲據都察院咨稱知府王兆蘭以提審要案犯供不實恐入覆審重罪等情遣抱來京遞呈咨送刑部臣等檢閱原呈如所稱鎮平縣馬翥果知王樹汝頂充胡體安故控一劉體安之名希圖影射何不於原詳敘明胡體安即王樹汝乃憑空控造姓異名同之賊自露端倪一節查控報劉體安混抵六人數目係原審官馬翥之事現據馬翥已將幕友舞弊實情供明該府反代爲剖辨已屬有意混狡況臣部原奏明說馬翥查係事後查知該府並未看滴又謂何不於原詳時敘明更屬糊塗又稱王樹汝到案時郎將王牢天供出一節現據招書王青元供稱當日差役拿獲胡廣得范猪娃王樹汝到案胡廣得范猪娃供出同夥自王牢天在內縣官又將王樹汝追問王樹汝不認縣官用刑拷訊王樹汝忍受不任始照胡廣得等供王牢天在王河廟居住等語是王樹汝在縣雖有此供實因畏刑誣認所致況此供並無犯人貧斗接縫亦未蓋印本不足爲憑該府既以爲可憑而供內有一百餘人料劫等語覆審又何以不據此定案反改爲同夥十四人乎又稱差役得贓縱盜其罪綦重而乃加一死無對証之人恐係該証佐道聽塗說一節查劉學汰等雖已病故現有親耳聽聞在旁教供之吳全喬四可憑何得謂爲死無對証之人且到案諸人証皆稱胡體安另有其人並將在何處經過何處釋放一一供明該府謂皆係道聽塗說未免果於臆斷矣又稱王樹汝與劉學汰對質並未供出教串亦未用大刑拷供一節現據王樹汝供稱該府堂訊時不准供設劉學汰教供的話令伊跪好漢椿承認胡體安名每日總要跪到二三更後等語似此熬審逼供已足令犯人生畏何必再用大刑況事主張肯堂要証金振梛等書供害出自抑勒又何有於王樹汝乎至謂王樹文未供出劉學汰教供試問王樹文呼寃爲何至有見仇不供者乎此不辦而自明者也總之該府爲主持定案之員自知罪無可逃始爲此飭詞強辯希圖拖宕而所辯各節又皆毫無情理未便遂其狡計致全案人証長此羈累正盜程孤堆王牢天罪名該省覆審所定與臣部所擬無甚出入更毋庸日久稽誅自應遵旨擬結惟案經臣部審明迭次詳細具奏該府猶復以王樹文與胡體安係屬一人遞呈混訴其爲恃符狡賴情已顯然該省派審人員甚多若皆紛紛劾尤尙復成何政體可否照臣部所擬將該府即行發配抑或將全案人証暫緩正法發落欽派大臣飭提該府會同臣部覆訊以昭核實之處恭候欽定謹附片具奏奉旨已錄

○○刑部片 再查河南鎮平縣一帶爲盜匪出沒之區結夥槍劫幾成風尙推原其故皆由差役與賊勾結平日坐地分贓臨時爲之通信官不能緝所拿獲者多係誘脅無能之徒實在巨盜早已走避他方盜劫之案安得不層見迭出即如此案劉學汰係屬回匪實該縣差役中通盜罪魁也該督二次拿獲仍不深究致令潛逃回家未得明正憲典檢查卷宗案內通賊之差役尙有范汝城王金劉二名窩主蘇榮會始終亦未辦罪並有賊犯張禾尙雷應元二名年縣管押厥令該撫一併嚴行懲治此外逸盜甚多應另委賢員設法緝拿巨匪徒知窩督而地方可期安靖矣臣等爲移處盜風甚熾起見理合附片奏明請旨奉旨已錄

○○李鵠年片 再河南粮儲鹽法道王道源據報於光緒九年二月念八日在任病故所遺該道印務應即遴員接署以專責成查有試用道焦駿楓才優識練辦事精詳堪以委令署理除撤飭遵照並將王道源因病開缺日期另行恭疏題報聲明所遺選缺豫省現有應補人員按章應行扣留酌照請補外理合附片陳明伏乞聖鑒謹奏軍機大臣奉旨吏部知道欽此

○○倪文蔚片 再署養利州知州葉舒琴署事期滿照章撤回所遺員缺查有升補龍勝通判廖紹麟老成穩練慮事精詳堪以署理據藩臬兩司會詳前來除撤飭遵照外理合循例附片陳明伏乞聖鑒謹奏軍機大臣奉旨知道了欽此

此本未完

## 必得呂宋票

自運逐月呂宋票出售承蒙信顧原局帶奉蓋收得彩紅票格外克已棋盤街北首大呂宋公司卡別喇必得洋行啓

## 行名單出售

上海各洋行皆以西字取名緒譯華文亦有用華字而緒成西字者人皆不甚了了本行今用華英兩字印成一單懸之壁間查閱甚易每張價洋一元五角請即賜顧爲盼 字林洋行告白

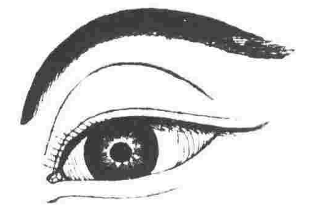
## 中國電報局南潯送報啓

南潯電綫初十左右可以接通凡從南潯至各處之報自開局日起十日以內概不收費各處寄潯之報照章收華文每字自蘇至潯一角上海鎮江至潯一角一分揚州至潯一角二分清江至潯一角三分濟甯至潯一角四分天津八甯至潯一角五分大沽至潯一角六分洋文加倍汀甯下關至潯華文一角六分洋文三角七分此啓 4203

## 屈臣氏監製疳積花塔餅發售

此餅功用神奇馳名最遠因其形象似塔故以花塔餅呼之專治脾胃虛弱五疳積聚生痰化蟲以致皮黃骨瘦腹現青筋時見肚痛糞下白泡百病因而叢生四肢漸爲消減若不急治必多難保惟服此餅自然蟲積盡消且能培補脾胃肌肉日長無論孩童長幼有病服之立能愈病即無病服之亦可開胃加飯永無積滯之虞誠保赤扶元之聖藥也所有服法詳列招單茲不并贅每罐價銀大罐一百個一元中罐四十八個半元小罐二十二個三角亦有用罐裝者任貴客意取
粵東省城香港上洋大馬路屈臣氏大藥房謹識

## 東洋眼藥



### 光明精琦水

此藥專治眼胞紅腫白睛暴赤癢痛交迫澁滯難開羞明畏光翳膜遮睛眵淚昏花等症以及瘡毒上攻風氣傳染遊絲飛入沙塵眯目睫毛倒插跌打損傷或風寒暑濕所致一切新舊眼症勿論男女老幼均用此藥水滴入眼胞內每日二三次症輕者即日全愈重者五六日奏效百試百應極爲靈驗又有讀書寫書刻字彫像等人平生多費目力者常用此藥水早晚點眼其目益明年老亦能燭照不衰眞是東海仙方用過者無不稱其妙大抵眼疾新者易治久者難期速效切勿因循過去以貽後患務請諸君若有眼患速來本堂購取藥水每瓶取價一百念文其價甚廉其效甚大可謂濟世良劑若有貴客要代售者批發章程別有仿單遠所則可由信局封寄倘蒙紳商賜顧者請認明本堂招牌東瀛仙傳字樣記爲庶不致誤 樂善堂藥房
上海北市河南路老巡捕房對面 岸吟香謹啓

## 中國玻璃公司告白

本公司總董等今議定再向有股諸君續收銀二十五兩自西歷五月一號即中國三月二十五日爲始至西歷五月三十一號即中國四月二十五日爲止其銀交河南路第三號門牌本公司賬房諸君一交銀時祈將原收之股份單一併携來以便註明爲禱此佈
首董唐茂枝 平和洋行告白

## 神方

林文忠公救吞生烟方 生大黃三兩 膽礬二錢 生甘草三錢 藜蘆五錢 加白蜜五錢 冲入太醫院抄傳較白藥粉蘆花灰吏處

## 烟膏大減價

本號開張八年是今爲始新增挑膏揀選上品公班製成各膏清膏每洋一兩三錢陳膏每洋二兩一錢公膏二兩四錢冷膏二兩七錢熟膏三兩二錢除清膏均還灰六成此價格外仰攀雖則申與減價甚多惟小號各膏與別不同倘貴客試驗始知貨高價廉來往信資尊客自給 上洋盆湯街德泰榮記

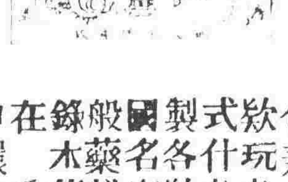
## 新懋華英合歷出售

本行現將西歷一千八百八十三年之華英合歷牌編印成帖上鑿小孔可以懸諸壁間逐日只須揭去一張遇欲稽查時傾覽便易其中禮拜期日亦恐載明較平時所出之月份牌更爲新巧每帖計英洋七角五分各商宦如欲購閱新向本行價買可也此佈 字林洋行啓

## 軍火出售

啓者本行開設上海永安街歷有年所專辦英法美德四國槍砲機器等件中外馳名前派利洋行經辦德國克鹿卜大小後膛鋼砲及架車落地開花各種炸彈未拉來福鋼砲身坯砲外鋼箍耳砲車身雙梁鋼板起大小位砲機器火車鋼路車軸法條輪船地軸曲軸鐵甲船鼻梁並各種鋼料等件一應俱全乃天下第一大廠工精料實無出其右又美國哈咭士得廠所造十二響後膛馬槍十七響後膛兵槍並哈乞克司六響後膛兵馬兩槍及各種彈子均歸本行承辦又英國西麗瓦敦水雷并傳信各種電線業經各國購用推爲第一所有應用活機器具等無不齊備現在亦歸本行經手只此一家並無另設其餘如鐵甲輪帆等船挖煤挖鐵挖金銀織布種田開河造銅帽造槍炮一切機器圖樣本行俱備均可代辦此外粗細火藥硝磺等一律齊全譯有漢文價單一目了然倘蒙各大憲賜顧定購請看本行圖樣面議價值依限運華決無遲誤特此佈聞 上海新載生洋行謹白

## 上洋大馬路屈臣氏大藥房泰西各種奇巧製藥器皿玩器什物發售



啟者本藥房常有頂好白蘭地酒喊士忌酒毡酒砵酒舍利喊喳等洋酒及呂宋名家未士偏些士所製士加煙荷蘭檸檬等水各等化學藥料煉製藥材器具外科合用器具治風癱半身不遂千人震精綫過水磨鋼各欵料牙料限鐃牙物料器具新鮮洋瘡種各欵種洋瘡刀試氣血毬獨步小腸氣痛夾出門洋水帶花露水灑頂好刀仔利器隔水炭氣漏映相藥水器皿電鍍金銀藥水器皿鑄金銀銅鐵鑊小兒奶鋼牛奶糕果子味糖果試酒及糖水高低玻璃尺皆有發售兼有粧臺各欵玩物時樣各式什物與及所製各欵藥料各國名家所製諸般藥料不能盡錄本藥房原創在香港中環臬憲署斜對門一在英京反出治大街後一在粵城西關沙其大街近分枝一在上洋二十四號南京路即大馬路一在福州南台隨東會館隔隣一在小呂宋第十四號橋頭兼擇殷實行店附寄各省各單發售以便貴客易於購買倘有行店無論在於何省遠處欲取各欵藥料發售者請函致本局以便兌給務於原價酌減以便易於販賣得以廣行濟世是所厚望焉近有在外甲假冒本局招牌者不但希圖射利誠恐僞藥傷人倘諸尊賜顧請認

稟准用龍麟件塔招牌爲記別人不得冒效庶免有悞屈臣氏告白

| 藥名 | 每件價銀 |
| --- | --- |
| 還魂藥氷 | 每罐價銀 大一元 中半元 |
| 玫瑰白水粉 | 每罐價銀 大半元 小三角 |
| 傷風鼻烟 | 每包價銀 足一角 |
| 清補涼藥散 | 每包價銀 足一角 |
| 婦科調經丸 | 每罐價銀 大半元 中三角 |
| 延年益壽玉林藥酒 | 每罐價銀 足五角 |
| 培補婦人產後藥水 | 每罐價銀 大半元 小三角 |
| 鐵精補血藥水 | 每罐價銀 大一元 中半元 |
| 生髮香水 | 每罐價銀 大一元 中半元 |
| 鮮艷胭脂香水 | 每罐價銀 大三角 小一角 |
| 和粉修容香水 | 每罐價銀 大三角 小一角 |
| 各種菓子露 | 每罐價銀 足一角 |
| 燙傷燒傷藥水 | 每罐價銀 大三角 小一角 |
| 補氣補血丸 | 每罐價銀 大一元 中半元 |
| 白濁藥水藥酒藥丸藥散 | 每罐價銀 大五角 小三角 |
| 色思病花水煎藥 | 每罐價銀 大半元 小足二角 |
| 目疾各症藥水 | 每罐價銀 大一角 小足一角 |
| 刀傷止血藥水 | 每罐價銀 大半元 小三角 |
| 寧神安眠藥水 | 每罐價銀 足二角 |
| 回頸癧藥水 | 每罐價銀 大半元 小三角 |
| 風濕各症藥水 | 每罐價銀 一元二角 五小三角 |
| 止咳藥餅 | 每罐價銀 大半元 中三角 |
| 小兒代乳粉 | 每罐價銀 足二角 |
| 立止牙痛藥水 | 每罐價銀 大二角 小足一角 |
| 鵝喉藥水 | 每罐價銀 足三角 |
| 精脫油膩藥水 | 每罐價銀 大半元 中三角 |
| 立止肚痛藥水 | 每罐價銀 足一角 |
| 暗瘡雀斑白食藥水 | 每罐價銀 大半元 中二角 |
| 外感風迷藥水 | 每罐價銀 足一角 |
| 三角虱藥膏 | 每罐價銀 足一角 |
| 頑癬藥水藥膏 | 每罐價銀 大三角 小一角 |
| 毒死各虱藥散 | 每罐價銀 大三角 小一角 |
| 遺精洩夢藥水 | 每罐價銀 大一元 小三角 |
| 化痰止咳藥水 | 每罐價銀 大一元 中半元 |
| 安胎藥 | 每罐價銀 足三角 |
| 男婦止痾藥水 | 每罐價銀 大一元 中半元 |
| 塗面花露水粉 | 每罐價銀 足一角 |
| 蠱脹藥水 | 每罐價銀 足三角 |
| 心氣痛藥水 | 每罐價銀 大足二角 小足一角 |

### 瘕氣烟絲功用說

此烟絲用藥料泡製專治一切哮喘咳嗽氣喘痰塞等症宜於症起之時將此烟絲捲成小筒樣子點火吸之令烟味攻入喉內則氣順痰鬆自然病止矣 每罐價銀大半元小三角

### 雪白清香乾粉功用說

此粉香潔異常耐久不散以之抹於頭面身體能辟汗斑狐臭癬瘻暗瘡及一切暗晦之氣若嬰兒日常搽之以爽其皮膚清其垢膩自無胎毒等患無論男婦老少夏天洗澡後擦於身上勻搽之倍覺涼快且免暑熱外侵之弊婦女傅面光艷倍加眞妙品也 每罐價銀大足五角小足二角

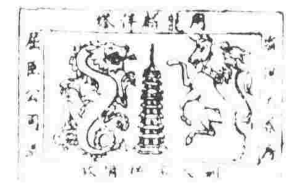
### 解血毒藥水功用說

專治皮膚血熱濕毒外攻陰陽大瘡癬疽瘰癧血蠱腹脹大小贅瘤潰爛腐肉諸般惡毒花柳隊毒汗斑白食麻瘋暗瘡皮生各疾等症每日宜服三次每次一匙無不見效 每罐價銀三角正

上海屈臣氏大藥房謹啟

# 上洋大馬路屈臣氏大藥房泰西各種奇巧製藥器皿玩器什物發售

啟者本藥房常有頂好白蘭地酒喊士忌酒毡酒砵酒舍利喊嗑等洋酒及呂宋名家未士偏些士所製士加煙荷蘭檸檬水各等化學藥料煉製藥材器具千人合用器具治風癱半身不遂外科需精緻過水磨新鮮各款眼鏡牙物料器具氣血各洋料補夾瘡刀試水帶花獨種各款稱洋出門洋浮水器露步小腸氣痛仔利器隔水炭氣漏水瀝頂好刀電鍍金銀藥水器映灑藥味銅器皿鑊小兒奶粉皿糕玻子皆鐵試酒及糖水高低奶牛花露璃尺果售兼玩物有粺臺各款式什物與及各國名家所製藥料不能盡錄般木藥房原創在香港中環臬憲署斜對門一在英京一在粵城西關一枝在上洋二即大馬路一在會館隔鄰號橋頭兼擇般實行店各單發售以便論倘有行店無取各款藥料發以便兌給務於於販賣得以廣焉近有在外中不但希圖射利諸尊賜顧請認



反出治大街後沙基大街近分十四號南京路福州南台隔東小呂宋第十四行店附寄各省貨客易於購買於何省遠處欲者論兩致本局價酌減以便易濟世是所厚望冒本局招牌者恐假藥傷人倘誠偽

稟准用龍麟件塔招牌爲記別人不得冒效庶免有悞屈臣氏告白

| 藥名 | 價 |
| --- | --- |
| 還魂藥氷 | 每罇價銀 大一元 中半元 |
| 玫瑰白水粉 | 每罇價銀 大半元 小三角 |
| 傷風鼻烟 | 每包價銀 足一角 |
| 清補涼藥散 | 每包價銀 足一角 |
| 婦科調經丸 | 每罇價銀 大半元 中三角 |
| 延年益壽玉柞藥酒 | 每罇價銀 足五角 |
| 培補婦人產後藥水 | 每罇價銀 大半元 小二角 |
| 鐵精補血藥水 | 每罇價銀 大一元 中半元 |
| 生髮香水 | 每罇價銀 大一元 中半元 |
| 鮮豔胭脂香水 | 每罇價銀 大三角 小一角 |
| 和粉修容香水 | 每罇價銀 大三角 小一角 |
| 各種菓子露 | 每罇價銀 足一角 |
| 燒傷燙傷藥水 | 每罇價銀 大三角 小一角 |
| 補氣補血丸 | 每罇價銀 大一元 中半元 |
| 白濁藥水藥酒 白濁藥丸藥散 | 每罇價銀 大五角 小三角 |
| 色思病花水 | 每罇價銀 大半元 小二角 |
| 目疾各症藥水 | 每罇價銀 大三角 小一角 |
| 刀傷止血藥水 | 每罇價銀 大半元 小三角 |
| 寧神安眠藥水 | 每罇價銀 足二角 |
| 回頸瘰癧藥水 | 每罇價銀 大半元 小三角 |
| 風濕各症藥水 | 每罇價銀 一元 小三角 |
| 止咳藥餅 | 每罇價銀 五元 中三角 |
| 小兒代乳粉 | 每罇價銀 足三角 |
| 立止牙痛藥水 | 每罇價銀 大三角 小足一角 |
| 鵝喉藥水 | 每罇價銀 足三角 |
| 精脫油膩藥水 | 每罇價銀 大半元 中三角 |
| 立止肚痛藥水 | 每罇價銀 足一角 |
| 暗瘡雀斑白食藥水 | 每罇價銀 大半元 中三角 |
| 外感風迷藥水 | 每罇價銀 足一角 |
| 三角虱藥膏 | 每品價銀 足一角 |
| 頭癬藥水藥膏 | 每罇價銀 大三角 小一角 |
| 毒死各虱藥散 | 每罇價銀 大三角 小一角 |
| 遺精洩夢藥水 | 每罇價銀 大一元 小三角 |
| 化痰止咳藥水 | 每罇價銀 大一元 中半元 |
| 安胎藥 | 每罇價銀 足三角 |
| 男婦止痾藥水 | 每罇價銀 大一元 中半元 |
| 塗面花露水粉 | 每罇價銀 足一角 |
| 蟲脹藥水 | 每罇價銀 足三角 |
| 心氣痛藥水 | 每罇價銀 大足三角 小足一角 |

**瘕氣烟絲功用說**
此烟絲用藥料泡製專治一切哮喘咳嗽氣喘痰塞等症宜於症起之時將此烟絲捲成小筒樣子點火吸之令烟味攻入喉內則氣順痰鬆自然病止矣
每罐價銀 大半元 小三角

**雪白清香乾粉功用說**
此粉香潔異常耐久不散以之抹於頭面身體能辟汗斑狐臭癬癧暗瘡及一切暗晦之氣若嬰兒日常搽之以爽其皮膚清其垢膩自無胎毒等患無論男婦老少夏天洗澡復搽於身上勻擦之倍覺涼快且免暑熱外侵之弊婦女傅面光艷倍加眞妙品也
每罐價銀 大足五角 小足三角

**解血毒藥水功用說**
專治皮膚血熱濕毒外攻陰陽大疳瘍疥癩瘰癧血蠱腹脹大小脅瘤潰爛腐肉諸般惡毒花柳隊毒汗斑白食麻瘋暗瘡皮生各疾等症每日宜服三次每次一匙無不見效
每罇價銀三角正

上海屈臣氏大藥房謹啟 千70

# 上海大馬路老德記首起藥房

本藥房于道光二十二年上海通商之初首先開創所有出售各藥皆係極貴料品格物製鍊無論內外病症按病給藥靡不見功復承中西仕商嘉許信任溫語褒揚誠恐遠地賜顧未得週詳僅摘試驗靈藥循序刊報開列于後其餘無數藥味不能盡載于茲倘如遠處可托局携帶决勿遺悞欲杜假冒認本行招牌庶乎近焉

計開

金刃刀傷藥　寧神安眠藥　頸項瘰癧藥　神妙眩暈藥　文武瘋痴藥　痿瘋祛濕藥　立止牙痛藥　喉嚨腫毒藥　下疳拔毒藥　專退油漬藥　應效壯痛藥　感風發疹藥　諸瘡潰爛藥　風流魚虱藥

眞八寶眼藥　淋濁白濁藥　補氣益血藥　湯火起泡藥　光面清香水　玫瑰胭脂水　戒洋煙精水　創製傳髮水　清香洗牙水　聽祈鴨恒酒　百補鐵質酒　勝理疝氣藥　必止腹瀉藥　立斃蚤虱藥

小兒疳積糖　靈驗戒烟糖　萬應清涼丸　婦人調經丸　傷風氣鼻烟　宮品香水粉　四美林所四　老德記藥酒　男婦爛腳藥　患臘梨頭藥　玫瑰擦牙粉　小兒代乳粉　百補固精丸　婦人白帶丸

老德記主人謹啟 千79

# 書院專啟

本教會學生向來僅讀漢文現今議定兼教西文西學每日訓誨力求精深凡願入塾者立關約八年爲期前四年每月貼伙洋元後四年一槪免貼其飯食鋪陳歸本院置備此外有西文書學每月修金洋六元衣食自備其來入塾者須年自十歲以上此佈

萬航渡聖約翰書院具啟 千65

上海火燭保險有限公司啟者本公司集股本銀二十五萬兩先收五成銀二十萬兩總公務所設在上海四馬路第二十…號凡有中外房屋及貨物器具等均可承保其保費照市格外公道惟每保最多限保四萬兩爲率倘蒙賜顧請至本公司面議可也此佈

總理李秋坪 首董唐茂枝 謹啟 千72

四月初七日各股份票行情

| 股份 | 行情 | 原價 |
| --- | --- | --- |
| 上海客商保險公司 | 一千五百五十元 | 原價五百元 |
| 中國北洋保險公司 | 一千二百二十五兩 | 原價六百兩 |
| 廣東保險公司 | 一千七百五十元 | 原價五百兩 |
| 上海船塢 | 二百四十五兩 | 原價五百兩 |
| 浦東船塢 | 一百二十兩 | 原價一百兩 |
| 揚子江保險公司 | 八百九十兩 | 原價一百五十兩 |
| 中國有限保險公司 | 二百三十元 | 原價二百元 |
| 香港保火險公司 | 二百三十元 | 原價一百元 |
| 中國火險有限公司 | 六百三十元 | 原價一百元 |
| 公和祥碼頭 | 三百三十七元半 | 原價一百兩 |
| 平和碼頭 | 三百兩 | 原價二百五十兩 |
| 浦東碼頭棧房 | 二百五十兩 | 原價一百兩 |
| 美國企礦公司 | 一百十一兩 | 原價一百元 |
| 賽蘭格點銅錫礦 | 四百五十元 | 原價一百元 |
| 上海駁船公司 | 九十七元 | 原價一百兩 |
| 榮泰駁船公司 | 二百零五兩 | 原價二百兩 |
| 自來水公司 | 一百零三兩 | 原價一百兩 |
| 上海硝皮作 | 三十七磅七五 | 原價十磅 |
| 上海冰廠 | 一百零二兩 | 原價一百兩 |
| 電燈公司 | 一百四十兩 | 原價一百六十兩 |
| 招商局公司新股 | 六十二兩半 | 原價一百兩 |
| 仁和保險 | 一百四十五兩 | 原價一百兩 |
| 濟和保險 | 六十九兩七錢五 | 原價九十兩 |
| 平泉銅礦新股 | 六十九兩 | 原價五十兩 |
| 開平煤礦 | 一百十兩 | 原價一百零五兩 |
| 織布公司 | 一百四十二兩半 | 原價一百零五兩 |
| 長樂銅礦 | 九十二兩半 | 原價一百兩 |
| 鶴峰銅礦 | 一百兩 | 原價一百兩 |
| 平和玻璃公司 | 一百零五兩 | 原價一百兩 |
| 牛乳公司 | 四十八兩 | 原價九十兩 |
| 公平繅絲 | 九十元 | 原價一百元 |
| 叫喇造糖公司 | 七十一兩 | 原價一百兩 |
| 三源保險公司 | 三十二兩半 | 原價五十兩 |
| 上海保險公司 | 五十二兩半 | 原價五十兩 |
| 中國電報新股 | 五十一兩五錢 | 原價五十兩 |
| 順德銅礦 | 八十五元 | 原價一百元 |
| 金州煤鐵礦 | 八十八兩 | 原價一百兩 |
| 池州煤礦 | 九十五兩 | 原價一百兩 |
| 沙岑開地公司 | 三十九兩七錢五 | 原價二十五兩 |
| 荊門煤鐵礦 | 二十二兩七錢五 | 先收二十五兩 |
| 承德三山銀礦 | 七十九兩 | 先收五十兩 |
| 施宜銅礦 | 八十九兩半 | 原價一百兩 |
| 白土河銀礦 | 六十五元 | 原價五十元 |
| 徐州煤鐵礦 | 一百零二兩 | 原價一百兩 |
| 貴池煤礦 | 二十二兩七錢五 | 原價二十五兩 |

四月初七日錢洋行情

| | |
| --- | --- |
| 英洋 | 七錢二分九八七五 |
| 本洋 | 八錢 |
| 洋拆 | 無市 |
| 銀拆 | 一錢 |
| 洋找頭 | 七錢三分 |
| 錢找頭 | 一千零五十文 |
| 卡錢 | 一百五十千零五百文 |
| 衣牌 | 一千一百三十文 |

四月初六日進口禮拜六

| | | | |
| --- | --- | --- | --- |
| 江天輪船 | 由甯波 | 招商局 |
| 江孚　又 | 由長江 | 招商局 |
| 豐順　又 | 由天津 | 招商局 |
| 利運　又 | 由天津 | 招商局 |

四月初七日進口禮拜日

| | | |
| --- | --- | --- |
| 悙信輪船 | 由甯波 | 太古行 |
| 萃利　又 | 由長江 | 麥邊行 |

四月初八日出口禮拜一

| | | |
| --- | --- | --- |
| 悙信輪船 | 下午往甯波 | 太古行 |
| 江孚　又 | 晚往宜昌漢口 | 招商局 |
| 豐順　又 | 往煙台天津 | 招商局 |

四月初九日出口禮拜二

| | | |
| --- | --- | --- |
| 江天輪船 | 下午往甯波 | 招商局 |
| 黄浦　又 | 晚往牛庄 | 太古行 |

四月初十日出口禮拜三

| | | |
| --- | --- | --- |
| 北京輪船 | 晚往長江 | 太古行 |
| 福和　又 | 晚往漢口 | 怡和行 |

坐在牀二更以後一陣風聲雨扇窗槅洞開一隻蝙蝠猛虎跳入房中直向牀前撲來素臣手起一刀只聽噫的之聲向窗外跌撲而去看牀前時落有半段血淋的狗腿當把刀尖一挑過一邊不多時風聲起處張牙舞爪的擋進金光東樓前即落於地看地下時却非金龍是一條黄色絲縧也把刀尖挑過三更以後三四個青面獠牙惡鬼各持刀劍一條金龍跳入窗來東西樓兒都看不見素臣身有影而去一個用刀來挑明珠被素臣一刀削去四個指頭掛於下去又帶傷了後面一鬼的毛腿跳入窗來西戶內都抱在地看的跳看時那斷指鬼只見手中一把飛刀一直飛入來正待把刀架隔一那飛下刀已鋒的一落在地下接連又是一床前鼠素起看時連那斷指鬼裹去落下一把共是三把上好的刀齊去入牀下又隔聲會忽然把火起把前燒着的口痰涎遠遠物的吐出向火去那火登時減熄看那窗刀仍然如故…椅呼沫梟遊翁籠等燒物無一不發燒却總滿屋通紅烟燄四起透向窗外…

野叟曝言 卷十二 第九十一回 二

連人連牀都燒成灰燼那知只有火形並沒火性一切器物燒了半天仍復如舊牀前掛著無明的了把我身上書著火焰兒進房去打帳吐出人來唾滅了餘火後被文爺一泡小便把我浸在中間燒得不死只得被素臣一刀削去四個指頭…鐸岑猛到門羊化羊連忙接出去只見岫元背負摺綱火爐急忙叫小道人轉求素臣想不得就被作的松紋正在根閣岫元已求了岑說知素臣淨了手一面跪下滴淚哀告道小道人有眼無珠不知大人法力竟敢班門弄斧如今泥首階前任憑發落…大人求赦小兒一條狗命就感恩不盡了素臣命從人解去其縛撒下使坐岫元明首起來不敢就座素臣笑道何前倨而後恭也…

恭入岫元道從前只知大人是富貴中人以巖巖之勢相加心內不服那知大人竟是大羅天仙小道昨日敢於對坐也…怎還敢著大人素臣笑道我不過一介書生有何巖巖之勢至稱我爲天仙尤屬不解因強之使坐岫元復稽首告罪…道不瞞說小道昨晚因所試之術一切不生疑心是一位神仙親到天窓外窺探只見祥光萬道瑞氣千重繞滿牀前大人坐說

神化作一大顆菩提寶珠光芒閃爍欲求大法一身了就不可見是一仙位大羅天仙岑羊四弟兄俱目覩素臣驚心動魄素臣笑道人若無禮果如此則三大人說心正無邪故一切邪術自不能行非有他法也岫元道這就是眞本領神仙修到人地位方能以正心降魔居然一精怪矣我不過心正無邪故一身切邪術自不能行…

休說三十件也依素臣道第一件人以後不了素臣大笑道你也不管我是眞人却要依我三件事纔放還你兒子岫元道以正無邪心…三件不可助逆爲亂件就立心總要歸順朝廷你依得此三行此事便將汝傷術子釋放於人第二是一假人帶地方不許你橫行喜則怒不干戈三第

言他日死於亂箭之下素臣扶起立將紅孩兒喚至半段狗腿一條絲縧三日把苗刀俱遭刑禍岫元忙跪地發誓道岫元若依此第而去松紋出叩羊運已停當酒席留岑猛弟兄上席另設一段席款待松紋隨着丈行發還岫元羞慚滿面領着兒子磕頭拜謝羊化道恩爺必須易服改裝岫中最行的是貨郎其次便是醫生但是蘇州貨郎江南醫人們回去素臣與羊化商議往赤身之事

爺醫法通神爺不進如何竟扮作醫生罷素臣點頭應允羊運間明姓字藥料即去準備素臣擇於十八日到處俱背招留使通得赤身去恩爺…夜裏起身十五日岑猛領着岫松紋